



**Expediente: 50-7-3.11-0006/2016**  
**Referencia: AB/AJ**

## Resolución de adjudicación

### VISTOS:

1.- El expediente administrativo para la contratación del "Servicio de traducción simultánea para empresas riojanas".

2.- El informe de valoración de las ofertas presentadas de fecha 21 de octubre de 2016, proponiendo la adjudicación del expediente de referencia a favor de la empresa ASITEL SERVICIO DE INTERPRETACION TELEFONICA S.L.U. (B50785104) por un importe de 28.000,00 euros IVA excluido, Importe IVA: 5.880,00 euros, de acuerdo con el siguiente detalle:

. Se admitieron todas las proposiciones presentadas al cumplir los requisitos previstos en el Pliego de Cláusulas Administrativas y en el de Prescripciones Técnicas.

. La apertura de las proposiciones económicas arrojó los siguientes resultados:

- ASITEL SERVICIO DE INTERPRETACION TELEFONICA S.L.U. (B50785104)  
Importe: 28.000,00 euros IVA excluido, Importe IVA: 5.880,00 euros
- CIP CENTRO IDIOMAS PARA PROFESIONALES S.L. (B31461668)  
Importe: 20.700,00 euros IVA excluido, Importe IVA: 4.347,00 euros

El Gerente, en el uso de las atribuciones que legalmente le han sido conferidas (artículos 16.d y e), 25.1.a) y 27.1 de los Estatutos de la Agencia de Desarrollo Económico de La Rioja, aprobados por Decreto 22/2016 de 6 de mayo.)

### RESUELVE:

**PRIMERO.-** Adjudicar el expediente administrativo para la contratación del "Servicio de traducción simultánea para empresas riojanas" a la empresa ASITEL SERVICIO DE INTERPRETACION TELEFONICA S.L.U. (B50785104) por un importe de 28.000,00 euros IVA excluido, Importe IVA: 5.880,00 euros con cargo a la partidas presupuestaria 19.50.3222.22706 del Presupuesto de Gastos de la Agencia de Desarrollo Económico de La Rioja y de acuerdo con el

DOCUMENTO FIRMADO ELECTRÓNICAMENTE			en formato PDF/A 1.7 Firma PAdES. Custodiado en repositorio seguro del Gobierno de La Rioja.	Pág. 1 / 3
Expediente	Tipo	Procedimiento	Nº Documento	
50-7-3.11-0006/2016	Resolución	Contratación electrónica	2016/0287344	
Cargo	Firmante / Observaciones		Fecha/hora	
1 Gerente				
2				



siguiente plan financiero:

Año 2016: 11.300,00 euros

Año 2017: 22.580,00 euros

**SEGUNDO.-** De conformidad con lo previsto en el apartado 3 del artículo 151 del Real Decreto Legislativo 3/2011, de 14 de noviembre, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley de Contratos del Sector Público, los términos definitivos del contrato son los siguientes:

- . Objeto contractual: Servicio de traducción simultánea para empresas riojanas.
- . Plazo de ejecución: 18 meses desde la firma del contrato.
- . Precio: 33.880,00 euros IVA incluido

**TERCERO.-** Notificar la presente resolución a los licitadores de este procedimiento de contratación y publicar dicha adjudicación en el perfil del contratante de este órgano de contratación, de conformidad con lo dispuesto en los artículos 53 y 151.4 del TRLCSP.

Los licitadores podrán consultar vía electrónica el siguiente informe de valoración del expediente:

**INFORME DE VALORACIÓN:** El Informe de Valoración de este expediente se encuentra almacenado en el repositorio de documentos electrónicos del Gobierno de La Rioja, al cual se puede acceder a través del enlace [www.larioja.org/verificacion](http://www.larioja.org/verificacion) introduciendo el siguiente código de verificación documental: KVICIVRM3YNEVIW

Contra la presente resolución podrá formularse la correspondiente demanda ante los órganos del orden jurisdiccional civil que correspondan de conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 del Real Decreto Legislativo 3/2011, de 14 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley de Contratos del Sector Público.

**Comunicar a:**

- **ASITEL SERVICIO DE INTERPRETACION TELEFONICA S.L.U.**
- **CIP CENTRO IDIOMAS PARA PROFESIONALES S.L.**

DOCUMENTO FIRMADO ELECTRÓNICAMENTE			en formato PDF/A 1.7 Firma PAdES. Custodiado en repositorio seguro del Gobierno de La Rioja.	Pág. 2 / 3
Expediente	Tipo	Procedimiento	Nº Documento	
50-7-3.11-0006/2016	Resolución	Contratación electrónica	2016/0287344	
Cargo	Firmante / Observaciones		Fecha/hora	
1 Gerente				
2				



DOCUMENTO FIRMADO ELECTRÓNICAMENTE			Pág. 3 / 3
Expediente	Tipo	Procedimiento	Nº Documento
50-7-3.11-0006/2016	Resolución	Contratación electrónica	2016/0287344
Cargo	Firmante / Observaciones		Fecha/hora
1 Gerente			
2			